

Zeitschrift: Aînés : mensuel pour une retraite plus heureuse
Herausgeber: Aînés
Band: 3 (1973)
Heft: 11

Rubrik: Nos travaux à l'aiguille

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

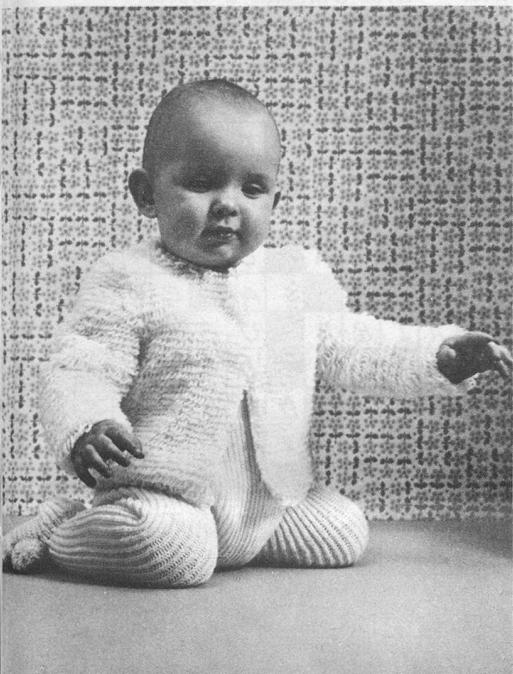
Download PDF: 15.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

NOS TRAVAUX A L'AIGUILLE

par Josy

Je ne connais aucune grand-maman qui restera insensible à la vue de ce ravissant ensemble destiné au tout petit de la famille.



Ensemble jaquette et grenouillère pour bébé

Mesures: pour 9-12 mois.

Jaquette: Tour de poitrine du modèle 58 cm, longueur totale 28 cm.

Grenouillère: Tour de poitrine du modèle 56 cm, longueur totale 50 cm.

Qualité de la laine

460 g de laine de Schaffhouse MON AMOUR col 19 blanc.

Aiguilles

1 paire et 1 jeu d'aig. à tric. n° 2 1/2
1 croch n° 2 1/2

Fournitures

3 agrafes pour la jaquette
2 petits boutons pour la grenouillère

Echantillon à observer strictement

(changer d'aig. s'il le faut):

13 1/2 m. au point de crochet = 5 cm de large

16 1/2 m. au point de tricot I = 5 cm de large

Point de crochet

Point de bouclette: former 1 montage de m. en l'air.

1^{er} r. (endroit): 1 m. en l'air pour tourner, trav. tout en m. serrées.

2^e r.: 1 m. en l'air pour tourner, * piquer dans la 1^{re} m., placer un crayon et devant le fil, prendre le fil avec le crochet par-dessus le crayon et trav. 1 m. serrée. Retirer le crayon de la boucle et reprendre à * dans la m. suivante. (A la place du crayon, on peut aussi utiliser le majeur de la main gauche).

3^e r.: reprendre au 1^{er} r.

Points de tricot

I: Point de côtes anglaises: 1 m. endr., lever 1 m. à l'env. en faisant passer le fil comme 1 jeté sur l'aig. A chaque r. suiv. lever à nouveau à l'env. la m. apparaissant à l'env. et tric. la m. et le jeté ens. à l'endr.

II: 1 m. endr., 1 m. env.

Marche du travail

Jaquette

Devant et dos: Former 160 m. en l'air en blanc avec le crochet n° 2 1/2 et trav. au point indiqué. A 16 cm du montage, partager le travail. Continuer le dos avec les 80 m. du milieu et laisser de chaque côté 1 fois 4, 1 fois 3 et 2 fois 1 m. tous les 2 r. pour l'emmanchure. A 11 cm de hauteur d'emmanchure laisser de chaque côté 3 fois 6 m. à chaque r. pour les épaules. Laisser les 26 m. rest. pour l'encolure. Continuer les devants avec les 40 m. rest. et former l'emmanchure et l'épaule comme au dos, mais à 23,5 cm du montage laisser 1 fois 6, 1 fois 3 et 4 fois 1 m. à chaque r. pour l'encolure.

Manche: Former 42 m. en l'air et crocheter au point indiqué. De chaque côté augm. 8 fois 1 m. tous les 2 cm. On obtient ainsi 58 m. A 20 cm du montage, laisser de chaque côté 1 fois 5, 1 fois 3, 1 fois 2, 6 fois 1, 2 fois 2 m. tous les 2 r. pour l'arrondi, puis les 18 m. rest. en 1 fois.

Finition: Recouvrir d'une serviette humide durant la nuit. Fermer les coutures. Crocheter 1 r. de point d'écrevisse tout autour des bretelles. Tordre des cordelières blanches et les passer dans les trous-trous. Confectionner de petits pompons et les fixer aux extrémités des cordelières. Border les boutonnières et coudre les boutons.

en blanc à l'encolure et aux lisières de fermeture. Coudre les 3 agrafes à la lisière de fermeture gauche.

Grenouillère

Dos: Monter 3 m. en blanc avec les aig. n° 2 1/2 pour 1 bretelle, tric. au point I et augm. de chaque côté 4 fois 1 m. tous les 2 r. Au r. suiv. ouvrir 1 boutonnière sur les 3 m. du milieu. Continuer tout droit. A 8 cm du montage, augm. 20 fois 1 m. tous les 2 r. à la lisière droite pour le biais de l'encolure, et en même temps monter à la lisière gauche 9 fois 1 m. tous les 4 r., puis 1 fois 2 et 1 fois 3 m. tous les 2 r. pour l'emmanchure. Placer les 45 m. ainsi obtenues sur 1 aig. auxil. et tric. l'autre bretelle symétriquement.

Devant: Monter 11 m. en blanc avec les aig. n° 2 1/2 et tric. au point I. A 3 cm du montage trav. les augm. de chaque côté comme au dos, placer les m. sur 1 aig. auxil. et tric. l'autre bretelle symétriquement.

Prendre alors les m. de toutes les parties sur 1 jeu d'aig., tric. au point I en rond et au 1^{er} t. monter encore 1 m. à la fin de chaque partie. On obtient ainsi 184 m. Après 2 cm, tric. 3 cm au point II pour le bord de la taille, puis tric. à nouveau au point I. A 17 cm du bord de la taille, rab. les 18 m. du milieu du devant et du dos pour l'entre-jambes. Tric. les jambes avec les 74 m. rest. Sur la couture intérieure trav. 13 fois 1 dim. double tous les 4 t.

Continuer tout droit avec les 48 m. rest. A 18 cm de longueur de jambe tric. 2 cm au point II, en trav. un trou-trou à mi-hauteur. Puis pour le dessus du pied tric. les 17 m. du milieu devant 28 rangs sép. au point I. Relever 14 m. à chaque lisière et tric. toutes les m. au point I. Après le 20^e t., dim. pour la 1^{re} fois 8 m. pour la semelle, c.-à-d. tric. 4 m. depuis le milieu derrière, 1 dim. double, tric. 22 m., 1 dim. double, tric. 11 m., 1 dim. double. Tric. 22 m. 1 dim. double et tric. 5 m. Rép. ces dim. encore 1 fois au 3^e, puis au 2^e t. suiv., toujours de part et d'autre des 22 m. médianes. Rab. les m. rest. Trav. l'autre jambe symétriquement.

Finition: Recouvrir le travail d'une serviette humide durant la nuit. Fermer la couture d'entre-jambes. Crocheter 1 r. de m. ser. et 1 r. de point d'écrevisse tout autour des bretelles. Tordre des cordelières blanches et les passer dans les trous-trous. Confectionner de petits pompons et les fixer aux extrémités des cordelières. Border les boutonnières et coudre les boutons.